

Estimadas/os colegas.

Nos complace mucho que estemos celebrando juntos este año tan especial y las/los invitamos cordialmente.

Todas las personas de nuestro campo de trabajo están invitadas. Nos esforzamos utilizar un lenguaje comprensible. Como intentamos encontrar nuevas ideas, a veces puede tratarse de temas que aún no son fáciles de entender para nosotras/os.

En la conferencia vamos a fundar la nueva sección del Desarrollo Social Inclusivo - esta parte del nombre de la nueva 12ª sección del Goetheanum describe también el

contenido de la conferencia. Con este tema queremos desarrollar ideas para el futuro.

Y celebramos el centenario del curso de educación especial de Rudolf Steiner.

En 1924, Rudolf Steiner dio 12 conferencias para un pequeño grupo de personas. Se trataron temas importantes. Estos sirven para el trabajo con personas con diferentes necesidades y capacidades durante 100 años como principios guías. De este impulso se desarrollaron las más diversas organizaciones y lugares en más de 50 países en todo el mundo y nos alegramos de conocerlos.



Grupos de trabajo

Se elige un grupo de trabajo durante tres días.

Foros

Uno puede participar en un foro diferente cada día.

Espacios de libre creación

Todo el que quiera aportar algo está invitado a contribuir. Al principio de la conferencia se desplegará un gran pizarrón y uno podrá introducir su oferta. Ya previstas son: Visitas guiadas por el Goetheanum y por las dos exposiciones y charlas sobre el trabajo regular de los grupos de trabajo de la red de la Sección del Desarrollo Social Inclusivo.

Dos exposiciones

La exposición en la primera planta del Goetheanum se centra en la figura de Kaspar Hauser. El „Niño de Europa“ nos conmueve hasta hoy a través de su destino. Las imágenes de Greg Tricker son el punto de partida de un diálogo artístico para personas con necesidades de asistencia en la Fundación Kaspar Hauser en Berlín/Alemania. Se muestran cuadros de 14 artistas junto con obras del ciclo de Tricker.

La segunda exposición está creada por la artista Victoria Öttl en colaboración con Hannes Weigert, de la comunidad agrícola Loitholdhof/Austria. Aquí se presentan paneles de escritura con los versos semanales del calendario del alma de Rudolf Steiner de forma pictórica-escrita. Además de esta exposición se ofrece el Foro 44 para una actividad propia artística.

Inscripción

goetheanum.ch/de/veranstaltungen/inklusive-soziale-entwicklung



Precios con almuerzo incluido:
Reducido: 350 CHF*
Precio normal: 450 CHF
Precio de patrocinio: más de 450 CHF
(se puede indicarse individualmente al inscribirse)

* para estudiantes, escolares, jubilados/personas mayores, desempleados, aprendices, servicio militar/civil, personas con necesidades de asistencia y su acompañante, y para grupos de 5 o más personas

Nos gustaría posibilitar la financiación solidaria de la conferencia. Esto significa: cada persona paga - contribuyentes y participantes. De este modo se fortalecerá financieramente la conferencia. Y así será aún más fácil apoyar a las personas económicamente. La solicitud de ayuda económica puede presentarla cualquiera que lo necesite. Consulte aquí: inclusivesocial.org/event/internationale-tagung-2024

Puestos en la feria de todo el mundo

... invitamos alrededor del Goetheanum a conocer las actividades de todo el mundo.

Comidas

Las comidas son veganas y el almuerzo está incluido en el boleto de la entrada de la conferencia.

Idiomas

Los eventos en la sala se traducirán a los siguientes idiomas. Marque la casilla al inscribirse: Alemán (DE), Inglés (EN), Español (ES), Italiano (IT), Francés (FR), Ruso (RU), Neerlandés (NL), Sueco (SE). Grupos de trabajo y foros están marcados con los idiomas en el programa.



¡Esperamos verlos en octubre!

Jan Göschel, Sonja Zausch
y Bart Vanmechelen

Programa Program

Versión mayo 2024, sujeto a cambios.
Status May 2024. Subject to change.

Miércoles 2 de octubre

Wednesday, 2 October

9:00 **DE** Comienzo artístico conjunto**
EN Artistic opening**
ES Contribuciones al Desarrollo Social Inclusivo***
IT Contributions on Inclusive Social Development***
FR Conversaciones en grupos pequeños
RU Small group conversations
NL
SE

10:30 Pausa · Break

11:15 Grupos de trabajo · Workshops

12:45 Almuerzo · Lunch

13:30 Puestos de feria de todo el mundo
-15:45 Market stalls from around the world

14:45 Espacios libres, visitas guiadas por el Goetheanum y por las exhibiciones
Open spaces, Guided tours through the Goetheanum and the exhibitions

15:00 Clase de la escuela superior
Class lesson

16:15 Reunión de participantes
Contributors' meeting

18:00 Bienvenida
Welcome

19:00 Conferencia*
DE Lecture*
EN
ES Conversaciones en grupos pequeños
IT Small group conversations
FR
RU
NL
SE

-22:00 Café nocturno
Night café

Jueves 3 de octubre

Thursday, 3 October

9:00 **DE** Comienzo artístico conjunto**
EN Artistic opening**
ES Contribuciones al Desarrollo Social Inclusivo***
IT Contributions on Inclusive Social Development***
FR Conversaciones en grupos pequeños
RU Small group conversations
NL
SE

10:30 Pausa · Break

11:15 Grupos de trabajo · Workshops

12:45 Almuerzo · Lunch

13:30 Puestos de feria de todo el mundo
-15:45 Market stalls from around the world

14:45 Espacios libres, visitas guiadas por el Goetheanum y por las exhibiciones
Open spaces, Guided tours through the Goetheanum and the exhibitions

15:45 Pausa · Break

16:15 Foros sobre temas del desarrollo social inclusivo
Forums on themes in inclusive social development

18:00 Cena
Dinner

19:30 "A la tierra"
Presentación del Ensemble de Eurythmia del Goetheanum
"To the Earth"
Performance by the Goetheanum Eurythmy Ensemble

-22:00 Café nocturno
Night café

Viernes 4 de octubre

Friday, 4 October

9:00 **DE** Comienzo artístico conjunto**
EN Artistic opening**
ES Contribuciones al Desarrollo Social Inclusivo***
IT Contributions on Inclusive Social Development***
FR Conversaciones en grupos pequeños
RU Small group conversations
NL
SE

10:30 Pausa · Break

11:15 Grupos de trabajo · Workshops

12:45 Almuerzo · Lunch

13:30 Puestos de feria de todo el mundo
-15:45 Market stalls from around the world

14:45 Espacios libres, visitas guiadas por el Goetheanum y por las exhibiciones
Open spaces, Guided tours through the Goetheanum and the exhibitions

15:45 Pausa · Break

16:15 Foros sobre temas del desarrollo social inclusivo
Forums on themes in inclusive social development

18:00 Cena
Dinner

19:30 Música y danza con Anfora
Music and dance with Anfora

-22:00 Café nocturno
Night café

Sábado 5 de octubre

Saturday, 5 October

9:00 **DE** Comienzo artístico conjunto**
EN Artistic opening**
ES Contribuciones al Desarrollo Social Inclusivo***
IT Contributions on Inclusive Social Development***
FR Conversaciones en grupos pequeños
RU Small group conversations
NL
SE

10:30 Pausa · Break

11:15 Grupos de trabajo · Workshops

12:45 Almuerzo · Lunch

13:30 Puestos de feria de todo el mundo
-15:45 Market stalls from around the world

14:45 Espacios libres, visitas guiadas por el Goetheanum y por las exhibiciones
Open spaces, Guided tours through the Goetheanum and the exhibitions

15:45 Pausa · Break

16:15 Foros sobre temas del desarrollo social inclusivo
Forums on themes in inclusive social development

18:00 Cena
Dinner

19:30 Espectáculo de danza inclusiva „Humano“ y ceremonia de fundación de la sección
Inclusive dance performance "Human" and festive evening for the founding of the Section

21:00 Fiesta de baile con swing y el Prisma Quartet de Basilea
Dance party with swing and the Prisma Quartet from Basel

domingo 6 de octubre

Sunday, 6 October

9:00 **DE** Comienzo artístico conjunto**
EN Artistic opening**
ES Contribuciones al Desarrollo Social Inclusivo***
IT Contributions on Inclusive Social Development***
FR Conversaciones en grupos pequeños
RU Small group conversations
NL
SE

10:30 Pausa · Break

11:15 Contribuciones de los foros
-12.30 Contributions from the forums

Piedra Fundamental del Ensemble de Eurythmia del Goetheanum
Foundation Stone Meditation by the Goetheanum Eurythmy Ensemble

¡Despedida!
Saying goodbye!

* Peter Selg: „El Curso de Educación Especial y la Escuela Superior Libre para la Ciencia del Espíritu“
Peter Selg: „The Course on 'Education for Special Needs' and the School of Spiritual Science“

** Canto con el músico Annemiek van der Ven e intervención artística humorística con la bufona Dawn Nilo
Singing with the musician Annemiek van der Ven and humorous artistic intervention with the jester Dawn Nilo

*** Ponentes - Colaboradores · Contributors:
Raffaella Brambilla
Nissyen Campuzano
Zacharie Dusingizimana
Maaianne Knuth
Oliver Koenig
Hai Nguyen Phuoc
Gleice da Silva

Moderación · Host:
Jan Göschel